



MÙA ĐÔNG 2023 COMMUNITY CONNECTION

Để biết thông tin mới nhất về các chương trình và dịch vụ của sở cảnh sát, xem tại trang mạng ggcity.org/police và

@GardenGrovePD @gardengrovepd @GardenGrovePD

Hãy làm việc cùng chúng tôi!



SỞ CẢNH SÁT GARDEN GROVE TUYỂN NHÂN VIÊN

Sở Cảnh Sát Garden Grove cam kết tuyển, mướn, và đào tạo các ứng cử viên để gia nhập vào đội ngũ cảnh sát cho các chức vụ. Nếu quý vị muốn gia nhập đội ngũ chúng tôi, vui lòng xem những ngày tuyển dụng sắp tới:

Sĩ Quan Cảnh Sát (Police Cadet, Police Recruit, Police Officer (Academy Trained), Lateral Police Officer)

- Ngày 3 tháng Giêng, 2023 - ngày 30 tháng Giêng, 2023
- Ngày 1 tháng 5, 2023 - ngày 26 tháng 5, 2023
- Ngày 1 tháng 9, 2023 - ngày 25 tháng 9, 2023

Nhân Viên Văn Phòng Cảnh Sát (Police Records Specialist)

- Đầu năm 2023

Để biết thêm thông tin về các chức vụ được tuyển dụng, hoặc yêu cầu của công việc, xem tại: ggcity.org/police/police-recruitment

Cập Nhật Cộng Đồng

CRIME TREND: ĐỀ PHÒNG KẺ GIAN KHI ĐẾN NHÀ BĂNG

Khi quý vị đi nhà băng hoặc rút tiền mặt từ máy ATM, hãy cảnh giác, vì những kẻ gian có thể rình rập và chúng ta có thể trở thành nạn nhân bị tấn công. Quý vị hãy nâng cao sự cảnh giác và để ý khu vực xung quanh.

Hãy xem xét những điều sau đây khi đi nhà băng:



- Để ý người lạ hoặc nếu ai đó theo dõi khi chúng ta rút tiền mặt từ máy ATM.
- Sau khi quý vị lấy tiền ra, để ý nếu có xe khác theo dõi quý vị. Quý vị có thể đi đường khác.
- Không nên mang nhiều tiền mặt.
- Những người chủ doanh nghiệp không nên giữ tiền mặt trong tiệm. Chỉ định một nhân viên tin cậy để giúp chuyển tiền vào nhà băng.
- Luôn biết địa điểm hoặc khu vực khi quý vị đi ra khỏi nhà.
- Nếu quý vị nghi ngờ người khác đi theo quý vị, gọi 9-1-1 và đi đến sở cảnh sát gần nhất.

**Báo cáo tất cả những người hoặc hoạt động nghi ngờ:
714-741-5704**

Chương Trình Của Sở Cảnh Sát Garden Grove

Văn Phòng Liên Lạc Thông Tin Cộng Đồng vẫn cam kết phục vụ cộng đồng bằng cách cung cấp các thông tin và chương trình trên mạng.

Chúng tôi khuyến khích cộng đồng cùng tham gia để giữ an toàn.

Chương Trình Cộng Đồng

- Hội Về An Ninh Cộng Đồng
- An Toàn Cá Nhân
- An Toàn Giao Thông/Xe Cộ
- An Toàn Xe Đạp/ Người Đi Bộ
- An Toàn Ghế Trẻ Em (Child Safety Seat Program)

Chương Trình Thiếu Nhi

- Hội Về An Ninh Cộng Đồng Cho Trẻ Em
- Giới Thiệu Về Nhân Viên Cảnh Sát Cho Trẻ Em (Officer Friendly)
- An Toàn Cho Trẻ Em và Nguy Hiểm Khi Gặp Người Lạ
- An Toàn Trên Mạng
- Chống Bắt Nạt
- Chống Lạm Dụng Chất Thuốc
- Lựa Chọn Lành Mạnh

Xin liên lạc với chúng tôi:

Email của Văn Phòng Liên Lạc Thông Tin Cộng Đồng:

crimeprevention@ggcity.org

Số Điện Thoại:

(714) 741-5760 Câu Hỏi Chung

(714) 741-5761 Phía Đông Của Thành Phố

(714) 741-5762 Phía Tây Của Thành Phố và Tiếng Tây Ban Nha

(714) 741-5763 Tiếng Việt

(714) 741-5592 Tiếng Hàn Quốc

Khẩn Cấp:

9-1-1

Không Khẩn Cấp:

(714) 741-5704

SAFETY CORNER

GGPD

TÀI NGUYÊN CHO CỘNG ĐỒNG



SAFETY CORNER

Thành Phố Garden Grove có nhiều cơ quan để phục vụ cộng đồng. Quý vì có thể cần một vài dịch vụ sau đây.

Sau đây là một số đối tác tài nguyên của chúng tôi:

2-1-1 OC cung cấp các nguồn tư vấn và sức khỏe tinh thần. Truy cập 211oc.org hoặc gọi 2-1-1 để biết thêm thông tin.

Chương Trình Be Well OC là đội tiếp ứng di động giúp Sở Cảnh Sát Garden Grove về những trường hợp không khẩn cấp và không thuộc y khoa, bao gồm khủng hoảng về sức khỏe, vô gia cư, vv. Để biết thêm chi tiết, xem ggcity.org/be-well-oc-garden-grove.

Trung Tâm Tài Nguyên Gia Đình Magnolia Park phục vụ tất cả gia đình bằng cách cung cấp dịch vụ quản lý, tư vấn, hỗ trợ gia đình, và giới thiệu tài nguyên khác. Địa chỉ trung tâm là 11402 Magnolia St. và mở cửa Thứ Hai đến Thứ Sáu. Để biết thêm thông tin, xin gọi 714-530-7413 hoặc truy cập factoc.org/frc/magnoliapark/.

OC Human Relations cung cấp các dịch vụ giải quyết xung đột cho tất cả cư dân Quận Cam. Để tìm hiểu thêm chương trình này, xem tại ochumanrelations.org/mediation-services/.

Để xem bản tin này trên mạng hoặc bằng các ngôn ngữ khác, coi thêm tại ggcity.org